



Wassertrüdingen

Verantwortlich
Werbe-gemeinschaft
Wassertrüdingen e. V. und
Stadt Wassertrüdingen

Aktuell

WG Werbe
Gemeinschaft
Wassertrüdingen

■ Amtsblatt und Stadtinfos

■ Aktuelles aus Gewerbe und Vereinen

■ Kulturring

Wassertrüdingen sucht ein neues Christkind!

Du liebst Weihnachtsmusik und den Duft von Plätzchen? Du hast gerne Kontakt mit Kindern und auch mit Senioren?

Dann bist du bei uns genau richtig.

Wassertrüdingen sucht für die Weihnachtszeit 2022 ein Christkind. Deine Aufgabe ist es die typischen Aufgaben eines Christkinds zu übernehmen. Dazu gehört das Verteilen von kleinen Geschenken, das Lesen von adventlichen Gedichten und das Verbreiten von weihnachtlicher Freude.



Am Adventsdorf vom 02. bis 04.12. verzauberst du als Christkind die Menschen. In den Wochen vorher nimmst du Termine in den städtischen Einrichtungen und Schulen wahr und bringst den Kindern und Erwachsenen dort den Weihnachtszauber mit.

Hast du Lust bekommen, das Trüdingen Christkind 2022 zu sein? Du wohnst in der Gemeinde Wassertrüdingen und bist mindestens 16 Jahre alt?

Dann bewirb dich bitte bis zum 17. Oktober 2022 im Touristikservice Wassertrüdingen, Marleen Gagsteiger Marktstraße 19, 91717 Wassertrüdingen Email: marleen.gagsteiger@stadt-wassertruedingen.de; Telefon: 09832/682246.

Teile uns deinen Namen und dein Alter mit und sage uns kurz auf was du dich besonders als Christkind freust. Wir freuen uns auf deine Bewerbung!



Wassertrüdingen

Am
Samstag,
22.10.
2022

Familienkonzert

Im Bürgersaal Wassertrüdingen

Beginn: 17:00 Uhr
Einlass: 16:30 Uhr

Eintritt frei

Mitwirkende: Manfred Hubert (Violine)
Arnold Hubert (Violine)
Anton Hubert (Violine u. Viola)
Tatiana Hubert (Klavier)

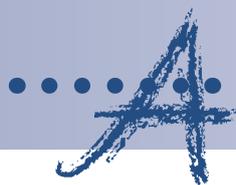


Kontakt:
Touristikservice Wassertrüdingen
Marktstraße 19
Tel.: 09832 / 6822-45
touristikservice@stadt-wassertruedingen.de

www.wassertruedingen.de

Einkaufen am Ort stärkt Ihre Region!

Machen Sie mit!



Stadtrat/Bauausschuss/Kultur- und Sozialausschuss

05.10. Kultur- und Sozialausschusssitzung
03.11. Bauausschusssitzung
07.11. Stadtratssitzung

Bürgersprechstunde des Bürgermeisters

Montag, 07.11. von 15.00 - 17.00 Uhr (im 20-Minuten-Takt) **nur nach vorheriger** Terminvereinbarung über Vorzimmer Tel. 09832/6822-0

Amtstag des Rechtspflegers des Amtsgerichts Ansbach

Die Sprechtag/Amtstage des Rechtspflegers werden wegen Corona ausgesetzt.

Sprechtag der Deutschen Rentenversicherung

Donnerstag, 06.10. von 08:30 bis 12:00 Uhr und 13:00 bis 15:30 Uhr nur nach vorheriger telefonischer Anmeldung **mit Angabe der Versicherungsnummer** (Tel. 09832/6822-19 / Monique Schultz) Beratung nur mit Mund- und Nasenschutz möglich.

Außensprechtag des Zentrums Bayern und Familie und Soziales

Die Sprechtag des ZBFBS wurden wegen der Corona-Pandemie bis auf Weiteres abgesetzt. Die Außensprechtag der Pflegeberatung Landkreis Ansbach

Die Pflegeberatungsstelle des Landkreises Ansbach führt wieder im Beratungsraum des Rathauses Wassertrüdingen regelmäßig eine kostenlose, individuelle, trägerunabhängige Pflegeberatung für Pflegebedürftige und deren Angehörigen durch.

Sollte ein Beratungsbedarf bestehen, wird um Voranmeldung bei Herrn Lechler am Landratsamt Ansbach unter der Telefonnummer 0981 / 468-5220 gebeten.

Nächster Termin: **20.10.2022** Marktstraße 9 im Rathaus Wassertrüdingen im Beraterzimmer

Diakonie Ansbach

Außenstelle Dinkelsbühl: Berechtigungsscheine Tafel Abholung im Rathaus Wassertrüdingen im Beraterzimmer am: **11. / 25.10.** von 09:00 bis 11:00 Uhr nur nach tel. Anmeldung: 09851/589545 möglich.

Aktivsenioren Bayern

Info und Beratungstag immer am **1. Montag im Monat** im Landratsamt Ansbach

Ausbildungscoaching

Beratung für junge Menschen in der Berufsorientierung und während der Ausbildung. Sprechzeiten: nach Vereinbarung. Ansprechpartnerin: Ulrike Hahn, EJSA Rothenburg gGmbH, Tel.: 09861/9369-423

Straßenreinigung

Die nächste Straßenreinigung erfolgt am **Freitag, 28.10.** im gesamten Stadtbereich.

Mülltonne

Dienstag, 11. / 25.10.

Biotonne Mittwoch, 05.10. (wegen Feiertag)
Dienstag, 18.10.

Grüne Tonne Mittwoch, 02.11.

Gelber Sack Montag, 10.10.

Probealarm (Sirenen im Stadtgebiet)

Samstag, 08.10 (Der Probealarm wird zwischen 11:00 und 11:30 Uhr ausgelöst)

Wertstoffhof:

Mi. 15:30-18:00 Uhr
Sa. 09:00-12:30 Uhr

Bauschuttdeponie (Bauhof):

Mi. 15:30-18:00 Uhr
Sa. 09:00-12:00 Uhr

Beflaggung

03.10. Tag der Deutschen Einheit

Problemmüllsammlung

Sa. 01.10. von 13:30 bis 15:00 Uhr im Bauhof Wassertrüdingen



Apotheken-Notdienst

Oktober

01. Samstag	3	17. Montag	2
02. Sonntag	5+12	18. Dienstag	3+4
03. Montag	13	19. Mittwoch	5
04. Dienstag	6	20. Donnerstag	6+7
05. Mittwoch	1	21. Freitag	8+9
06. Donnerstag	8	22. Samstag	10
07. Freitag	4+11	23. Sonntag	11
08. Samstag	2	24. Montag	2+10
09. Sonntag	3+7	25. Dienstag	13
10. Montag	5+9	26. Mittwoch	3
11. Dienstag	10	27. Donnerstag	1
12. Mittwoch	6	28. Freitag	5
13. Donnerstag	8+12	29. Samstag	4+6
14. Freitag	13	30. Sonntag	8
15. Samstag	11	31. Montag	7+11
16. Sonntag	1		

Die Dienstbereitschaft beginnt jeweils um 8 Uhr früh und endet am nächsten Tag um die selbe Zeit.

(Für eventuelle Tippfehler oder kurzfristige Änderungen, übernehmen wir keine Verantwortung)

01 - Hof- u. Stadt-Apotheke Oettingen	Tel. 09082/2306
02 - Ahorn-Apotheke Gunzenhausen	Tel. 09831/4444
03 - Altstadt-Apotheke Gunzenhausen	Tel. 09831/2430
04 - Hahnenkamm-Apo. Heidenheim	Tel. 09833/9878808
05 - Engel-Apotheke Gunzenhausen	Tel. 09831/2379
06 - Linden-Apotheke Gunzenhausen	Tel. 09831/5431
07 - St. Michaels-Apotheke Oettingen	Tel. 09082/96010
08 - Markt-Apotheke Gunzenhausen	Tel. 09831/67890
09 - Schloss-Apotheke Weitingen	Tel. 09853/223
10 - Adler-Apotheke Wassertrüdingen	Tel. 09832/360
11 - Salvator-Apotheke Gunzenhausen	Tel. 09831/67330
12 - Stadt-Apotheke Wassertrüdingen	Tel. 09832/505
13 - See-Apotheke Muhr am See	Tel. 09831/4311

www.lak-bayern.notdienst-portal.de

BÜRGERVERSAMMLUNG WASSERTRÜDINGEN

am **Fr., 28.10.2022** um 19:30 Uhr
im Bürgersaal

An alle Bürgerinnen und Bürger ergeht
herzliche Einladung

Evangelische-Lutherische Kirche

Dekan Hermann Rummel
Pfarrer Michael Fleps
Oettinger Straße 6
Tel. 09832/253
Fax 09832/9618

email: dekanat.wassertruedingen@elkb.de
www.wassertruedingen-evangelisch.de
www.dekanat-wassertruedingen.de

Regelmäßige Gottesdienste

- So. 08.45 Uhr** Gottesdienst in Schobdach (jeden 1. und 3. Sonntag)
So. 09.45 Uhr Gottesdienst in der Stadtkirche
So. 09.45 Uhr Kindergottesdienst im Gemeindehaus (nicht am Erntedankfest!)
Di. 20.00 Uhr Posaunenchor im Gemeindehaus
Mi. 19.30 Uhr Kirchenchor im Gemeindehaus
Do. 18.00 Uhr SCHACH – Schach spielen und lernen im Gemeindehaus

Termine OKTOBER 2022

- Sonntag, 2.10. 09.45 Uhr** **Erntedank Familiengottesdienst** zum Erntedankfest mit der Kindertagesstätte "Unterm Himmelszelt"; Stadtkirche mit: Pfarrer Fleps

- Dienstag, 4.10. 14.30 Uhr** **Seniorenkreis:** Schottland - Der Beginn der christlichen Mission, Gemeindehaus mit: Pfarrer Fleps
16.00 Uhr **Kidz Club - Jungschar** Wassertrüdingen für Kinder von 6-10 Jahren im Gemeindehaus mit: Religionspädagogin Lena Lindner und Diakon René v. Drongelen
19.00 Uhr **Ökum. Lobpreisandacht** in Heilig Geist
20.00 Uhr **Kirchenvorstandssitzung** im Gemeindehaus

- Mittwoch, 05.10. 16.00 Uhr** **Konfi-Kurs** im Gemeindehaus mit: Religionspädagogin Lena Lindner

- Donnerstag, 6.10. 18.00 Uhr** **SCHACH** im Gemeindehaus Ansprechpartner: Christoph Tippel
19.00 Uhr **Tankstelle** für Ehrenamtliche Fortbildung und Austausch für Ehrenamtliche, Gemeindegemeinschaft in Wieseth. Anmeldung im Pfarramt Tel. 09832-253



- Freitag, 7.10.**
13.00 Uhr Traugottesdienst
 Stadtkirche mit:
 Dekan Rummel
- 14.30 Uhr Gottesdienst** im Seniorenheim, Bahnhofstraße 31 mit:
 Pfarrerin Henriette Gößner
- 15.30 Uhr Gottesdienste** im AWO-Seniorenheim mit: Pfarrerin Henriette Gößner
- Samstag, 8.10.**
19.00 Uhr BENEFIZKONZERT für das „HAUS DER KIRCHE“
 KONZERT MIT DEN TRÜDINGER CHÖREN UND ENSEMBLES in der Stadtkirche
- Sonntag, 9.10.** **17. Sonntag nach Trinitatis**
09.45 Uhr kein Gottesdienst in St. Johannis
- 09.45 Uhr Festgottesdienst** zur Jubelkonfirmation mit Hl. Abendmahl, Stadtkirche mit: Dekan Rummel
- 09.45 Uhr Kindergottesdienst** im Gemeindehaus
- 18.00 Uhr Ökum. Gottesdienst** zum Mostfest des Obst- und Gartenbauvereins an der Streuobstwiese im Klingenhöherpark mit: Dekan Rummel und Pfarrer Schmidt
- Montag, 10.10.**
19.30 Uhr Frauen-Treff: Basteln für das Trüdingen Adventsdorf im Gemeindehaus
- Donnerstag, 13.10.**
18.00 Uhr SCHACH im Gemeindehaus
 Ansprechpartner:
 Christoph Tippel
- Sonntag, 16.10.** **18. Sonntag nach Trinitatis**
09.45 Uhr Gottesdienst, Stadtkirche mit: Pfarrer Fleps
- 09.45 Uhr Kindergottesdienst** im Gemeindehaus
- Dienstag, 18.10.**
16.00 Uhr Kidz Club - Jungschar
 Wassertrüdingen für Kinder von 6-10 Jahren im Gemeindehaus mit: Religionspädagogin Lena Lindner und Diakon René v. Drongelen
- Mittwoch, 19.10.**
16.00 Uhr Konfi-Kurs im Gemeindehaus mit: Religionspädagogin Lena Lindner
- Donnerstag, 20.10.**
18.00 Uhr SCHACH im Gemeindehaus
 Ansprechpartner:
 Christoph Tippel
- Freitag, 21.10.**
14.30 Uhr Gottesdienst im Seniorenheim, Bahnhofstraße 31 mit: Pfarrer Huber
- 15.30 Uhr Gottesdienste** im AWO-Seniorenheim mit: Pfarrer Huber
- Samstag, 22.10.**
09.00 Uhr Dekanatssynode auf dem Hesselberg (EBZ)
- Sonntag, 23.10.** **19. Sonntag nach Trinitatis**
08.45 Uhr Gottesdienst
 St. Johanniskapelle mit: Dekan Rummel
- 09.45 Uhr Gottesdienst**

- anschl. EINE-WELT-LADEN Verkauf**
 Stadtkirche mit: Dekan Rummel
- 09.45 Uhr Kindergottesdienst** im Gemeindehaus
- Donnerstag, 27.10.**
18.00 Uhr SCHACH im Gemeindehaus
 Ansprechpartner:
 Christoph Tippel
- 19.00 Uhr Frieder Held** liest aus seinen Büchern; Bürgersaal; (Veranstalter: Stadtbücherei Wassertrüdingen) Frauenkreis nimmt an der Buchvorstellung teil
- Sonntag, 30.10.** **20. Sonntag nach Trinitatis**
09.45 Uhr Mittelpunkt-Gottesdienst
 Stadtkirche mit Religionspädagogin Lena Lindner
- 09.45 Uhr Kindergottesdienst** im Gemeindehaus

Gottesdienste in Schobdach

- Sonntag, 2.10.** **Erntedank**
08.45 Uhr Festgottesdienst am Erntedankfest mit:
 Dekan Rummel
- Sonntag, 16.10.** **18. Sonntag nach Trinitatis**
08.45 Uhr Gottesdienst
 mit: Pfarrer Fleps
- Unsere Online-Gottesdienste finden sie unter**
<http://dekanat-wassertruedingen.de/predigtpodcast>
Gemeinschaft: www.lg-wtr.de



Jesus Christus Gemeinde Wassertrüdingen

Erlenweg 2
 Sonntag: 10.00 Uhr Gottesdienst
 Jüngerschaftskurse / Seelsorge möglich nach Vereinbarung
 Ansprechpartner: Albert und Pia Holzner (09832/7080630 oder 0171/4864909)
Aktuelle Informationen: www.jcgw.de
 Nun redete Jesus wieder zu ihnen und sprach: Ich bin das Licht der Welt. Wer mir nachfolgt, wird nicht in der Finsternis wandeln, sondern er wird das Licht des Lebens haben. Johannes 8,12

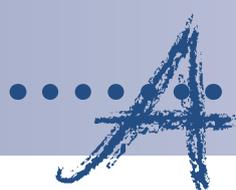
Adler-Apotheke in dritter Generation

Im Juni hat Frau Dr. Marit-Saskia Wahrendorf in dritter Generation die Adler-Apotheke zur Pacht übernommen - mit einem super tollen Team. Deshalb möchten wir Sie auf einen kleinen Schnack in die Apotheke einladen. Alte Photos & Erinnerungen gern bringen! Für das frische Glas Sekt sorgen wir. **Seien Sie uns willkommen!**

Dinkelsbühler Strasse 7
 91717 Wassertrüdingen

Stoßen Sie mit uns an!
Samstagsvormittag, 22.10.22;
 wir freuen uns auf Sie!

Notruftafel:	Notfallnummern:
110 Polizei	Städtisches Wasserwerk, Zweckverband Rastberggruppe
112 Rettungsdienst und Feuerwehr	0160 / 920 69 189
116 117 Ärztlicher Bereitschaftsdienst	
089 / 19240 Giftnotruf Bayern	
116 116 Sperrnotruf für EC-Karten und Handys	0171 / 60 70 463
	0171 / 74 11 357
Zahnärztlicher Notdienst unter www.zahnnotdienst.de	Zweckverband Hesselberggruppe



Katholische Kirche

Sämtliche Termine verstehen sich vorbehaltlich der zum jeweiligen Zeitpunkt gültigen gesetzlichen Regelungen! Bitte beachten Sie die aktuellen Aushänge.

Regelmäßige Gottesdienste und Veranstaltungen:

- So. 10.00 Uhr Heilige Messe
17.30 Uhr Kirchenmäuse
- Mo. 10.00 Uhr Heilige Messe
20.00 Uhr Kirchenchor
- Mi. 15.00 Uhr Sing- & Spielkreis (14-täg.)
16.30 Uhr Heilige Messe für Jung & Alt
- Do. 18.00 Uhr Heilige Messe St. Walburga
- Fr. 10.00 Uhr Heilige Messe
- Sa. 17.30 Uhr Rosenkranz
18.00 Uhr Vorabendmesse

Oktober 2022

- Samstag, 01.10.
18.00 Uhr Vorabendmesse,
anschl. Anbetung und
Beichtgelegenheit
- Sonntag, 02.10.
11.00 Uhr Weltladen geöffnet
- Sonntag, 09.10.
18.00 Uhr Ökum. Gottesdienst
zum Mostfest des Obst- und
Gartenbauvereins an der
Streuobstwiese im Klängen-
weiherpark
- Montag, 10.10.
10.00 Uhr Hl. Messe im AWO-Heim
20.00 Uhr 1. Erstkommunion-
Elternabend im Pfarrheim
- Mittwoch, 12.10.
20.00 Uhr 1. Firm-Elternabend
im Pfarrheim
- Donnerstag, 13.10.
17.30 Uhr Oktoberrosenkranz
in St. Walburga,
anschl. Hl. Messe
- Freitag, 14.10.
10.00 Uhr Hl. Messe im
Seniorenheim Bahnhofstr.
- Sonntag, 16.10.
11.00 Uhr Weltladen geöffnet;
Verkauf an der Kirchentür
- Donnerstag, 20.10.
17.30 Uhr Oktoberrosenkranz
in St. Walburga,
anschl. Hl. Messe

Sonntag, 30.10.

- 10.00 Uhr Kindergottesdienst
im Pfarrheim
- 11.00 Uhr Ministrantenstunde

Liebenzeller Gemeinschaft Wassertrüdingen e.V.

Brauhausstraße 30
Prediger Stefan Billenstein:
09832/5589632
Diakonin Sonja Martin:
09832/705670
Jugendreferentin Julia Fleischmann
(Teilzeit): 09854/764

Oktober 2022

- Sonntag, 2. Oktober
10.30 Uhr Einführungsgottesdienst
von Stefan Billenstein
Predigt: Martin Siehler
- Sonntag, 9. Oktober
10.30 Uhr Gottesdienst
Predigt: Stefan Billenstein
- Donnerstag, 13. Oktober
19.30 Uhr Konzert der Outbreakband
in der Hesselberghalle
- Sonntag, 16. Oktober
10.30 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl
Predigt: Stefan Billenstein
- Dienstag bis Samstag, 18.-22. Oktober
19.00 Uhr IchGlaubs
(Jugendveranstaltung)
- Donnerstag, 20. Oktober
14.30 Uhr Begegnungscafe
Nette Leute treffen -
miteinander Kaffee trinken -
ins Gespräch kommen
- Sonntag, 23. Oktober
18.00 Uhr AbendGottesdienst
mit Horst Meyer

Dienstag, 25. Oktober

- 09.00 Uhr Frauenfrühstück
mit Christina Ott

Samstag, 29. Oktober

- 19.30 Uhr Männervesper
mit Andreas Seng

Sonntag, 30. Oktober

- 18.00 Uhr AbendGottesdienst
mit Markus Deuschle

Parallel zu den Gottesdiensten findet für die Kinder der Kids-Treff statt.

Angebote für Kinder und Jugendliche:

- Do., 09.30 Uhr Minitreff, bis 3 Jahren
Do., 19.00 Uhr Freundes-/Teenkreis
ab 13 Jahren
- Fr., 16.30 Uhr Kinderstunde, ab 3 Jahren
Fr., 15.00 Uhr Jungschar, ab 8 Jahren
Fr., 20.00 Uhr Jugendbund, ab 16 Jahren

Unsere Veranstaltungen finden jeweils nach den aktuellen Hygienemaßnahmen statt.

Weitere Hinweise auf der Homepage der Gemeinschaft: www.lg-wtr.de

Adventsbude am Marktplatz

Auch in diesem Jahr soll es wieder die traditionelle Adventsbude, vom 07.12.-23.12.2022, am Marktplatz geben. Die Bude hat täglich von 17-20 Uhr geöffnet und bietet den Besuchern verschiedene Speisen- und Getränkeangebote.

Vereine können sich bis 12.10.2022 beim Touristikservice Wassertrüdingen (touristikservice@stadt-wassertruedingen.de, 09832/6822-46) melden und einen Standplatz buchen.

Die Stadt Wassertrüdingen freut sich auf zahlreiche Anmeldungen und steht für Fragen gerne zur Verfügung.

Aktuelles aus dem Rathaus:

Bitte beachten: Bei allen Dienstgängen im Rathaus vereinbaren Sie bitte einen Termin!

Wichtige Telefonnummern zum Ausschneiden:

Sachgebiet	Telefonnummer
Zentrale.....	09832/6822-0 (Frau Krebs/Frau Trautner)
VHS / Vorzimmer.....	09832/6822-11 (Frau Krebs)
Stadtkasse.....	09832/6822-39 (Frau Wenderlein)
Grundsteuer/Hundesteuer/...	
Bauplätze/Wasser.....	09832/6822-34 (Frau Schülein)
Standesamt.....	09832/6822-22 (Herr Krebs)
EWO/Passamt/Fundbüro.....	09832/6822-23 (Frau Christ)
Renten-/Gewerbeamt.....	09832/6822-24 (Frau Schultz)
Ordnungsamt/VKÜ.....	09832/6822-19 (Frau Schultz)
Stadtbauamt.....	09832/6822-26 (Herr Nägele)
Touristikbüro.....	09832/6822-45 (Frau Gagsteiger)
Museum FLUVIUS.....	09832/6822-15 (Frau Breuker)

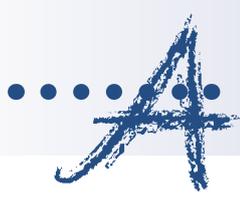
Impressum: „Wassertrüdingen aktuell“ erscheint monatlich.

Verantwortlich sind: Für Druck, Gestaltung und Verteilung:

Werbegemeinschaft Wassertrüdingen 1. Vorstand: Thomas Kredel sowie Amedia Information GmbH und Prospega

Für Stadtnachrichten: Stadt Wassertrüdingen, Tel. 09832 / 68 22-45 - Reklamationen unter service@wg-wtr.de

Für Werbeanzeigen und sonstige Nachrichten zeichnet sich der jeweilige Verfasser der Anzeige oder Nachrichten verantwortlich.



Ausgelassene Stimmung auf dem Altstadtgenussmarkt

Die zweite Auflage des Altstadtgenussmarkts vereinte die Musik und das gute Essen. Erstes wurde auf der Bühne durch die Old Mill Bigband, die Rockband Tape Jam, die Dittenheimer Blaskapelle sowie durch verschiedenste Straßenmusiker vertreten. Alle Genres sorgten trotz des durchwachsenen Wetters für eine ausgelassene Stimmung am Marktplatz.

Regionale Verkäufer brachten eine große Auswahl an hochwertigem Essen auf den Genussmarkt, welches von den Bürgerinnen und Bürgern gut angenommen wurde.

Zudem wurden Pflanzen, Edelbrände und fränkische Souvenirs zum Verkauf angeboten. Ergänzt wurde das Programm durch einen Poetry Slam im Sonnenuhrenpark am Freitagabend.

Die lokalen und überregionalen Poeten begeisterten das Publikum mit ihren selbstgeschriebenen Texten, die sich mit politischen, charmant-witzigen oder für die eigene Person bedeutsamen Inhalten befassen.

Mittels Applaus hat das Publikum im Anschluss ihren Favoriten gewählt.

Musikbeiträge werden von der Regierung von Mittelfranken durch das Bayerische Städtebauförderungsprogramm „Innenstädte beleben“ gefördert.



Wir bedanken uns bei allen Musikern, Standbetreibern, Helfern und dem Bauhof-Team, die den Altstadtgenussmarkt zu einem unvergesslichen Wochenende gemacht haben.

Besichtigung einer barrierefreien Wohnung

Die Stadt Wassertrüdingen besichtigt am Montag, 24.10.2022 um 15:30 Uhr eine Musterwohnung der Stadt Feuchtwangen, die das barrierefreie Wohnen präsentiert.

Interessierte können gerne an der Fahrt teilnehmen. Bitte melden Sie sich hierfür beim Touristikservice Wassertrüdingen – Marleen Gagsteiger (09832/6822-46 / marleen.gagsteiger@stadt-wassertruedingen.de).

Treffpunkt zur gemeinsamen Fahrt nach Feuchtwangen ist um 14:30 Uhr vor dem Rathaus.

Vorherige Anmeldung erforderlich.

Mit unseren Hörgeräten **wieder mitten im Leben!** Ihr Hörakustiker **BRECK**



SEIT 2004
ihr Partner für gutes Hören in
WASSERTRÜDINGEN

Unser Team ist weiterhin gerne für Sie da!

91717 Wassertrüdingen Öffnungszeiten:
Vogtgasse 2 Mittwoch - Freitag: 08.30 - 12.30 Uhr
Fon: 0 98 32 / 70 82 57 13.30 - 17.00 Uhr
www.ihr-hoerakustiker-breck.de

Hinweis des Ordnungsamtes:

-Anzeige für öffentliche Veranstaltungen-

Der Antrag auf Erteilung einer gaststättenrechtlichen Gestattung nach § 12 GastG anlässlich einer öffentlichen Veranstaltung, z. B. Dorffest, Vereinsfest, Musikfest usw., ist rechtzeitig (mind. 2 Wochen vorher) schriftlich bei der Stadt Wassertrüdingen zu stellen.

Bei Großveranstaltungen über 1.000 Personen ist zudem ein gesondertes Erlaubnisverfahren notwendig, was eine längere Bearbeitungszeit (mind. 4 Wochen) nach sich zieht, da hier weitere Fachbehörden zu beteiligen sind.

Die Antragsformulare können im Rathaus, Zi. E 05 bei Frau Schultz oder Frau Kaußler abgeholt werden. Außerdem finden Sie die Anträge auf unserer Internetseite unter Rathaus & Service ->Formulare ->Ordnungswesen/Ordnungsamt.

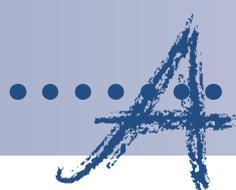
Die Bürgerinitiative Lentersheim lädt herzlich zur Informationsveranstaltung ein:



KEINE
ABFALLBEHANDLUNGSANLAGE
LENTERSHEIM

am Freitag, den 14. Oktober 2022 um 19:30 Uhr
im Bürgersaal Wassertrüdingen.





Wassertrüdingen Gastronomie erleben

Von Oktober 2022 bis März 2023 gibt es in den Gastronomiebetrieben der Ortsteile sowie in der Stadt Wassertrüdingen eine Stempelkarten-Aktion. Alle Besucher der Gastronomie erhalten beim Verzehr von Speisen einen Stempel in ihre Stempelkarte.

Sobald die Stempelkarte mit mindestens sieben Stempeln voll ist, kann diese beim Touristikservice (Marktstraße 19) abgegeben werden.

Unter allen Teilnehmern werden verschiedene Preise und Gutscheine der Gastronomie verlost.

Alle teilnehmenden Betriebe mit Öffnungszeiten finden Sie unter <https://www.wassertruedingen.de/gastronomie-stempelheft>

Die Aktion wird über die Regierung von Mittelfranken durch das Bayerische Städtebauförderungsprogramm „Innenstädte beleben“ gefördert.

Bitte siehe auch
letzte Seite



STÄDTEBAU- FÖRDERUNG

von Bund, Ländern und
Gemeinden

PTA oder Apotheker zu sofort
(w/m/d) *Kleine, feine Apotheke;
Teilzeit möglich; Teamgeist,
Hirn & Herz am rechten Fleck, nah
am Kunden. Freuen uns auf Sie!*
Adler-Apo 09832/360

Altkleider & Altpapiersammlung

Im Dekanat Wassertrüdingen

Wann? Sa. 08.10.2022 ab 9:00 bis 13.00Uhr
Was soll ich tun? - Altkleider in Kunststoffsäcke packen (keine gelben Säcke!) und an Grundstücksgrenze legen
- Altpapier bündeln
- Größere Mengen Kartonagen selbst am Sammeltag auf der Bürg abgeben

Wer sammelt? - die örtliche Jugend
Wohin kommt der Erlös? - an den Röckinger Kindergarten und an die Orgel



HURRA!

2016
- 2022



**6 Jahre
Evas Freitagstreff**

Aktionstage

von Mittwoch, 26.10.2022
bis Sonntag, 06.11.2022
(Mantelmarkt)

**15 % Rabatt
auf fast alles!**

- Sonderangebote
- Schnäppchen
- Flohmarkt

! Frische Pralinen aus der
Confiserie Lauenstein
• ‚Genussbeutel Herbst 22‘
250 g nur 9,95 €



Inh. Eva Bartholomae
Marktstraße 12 • 91717 Wassertrüdingen
Tel. 09832-221 • Fax 09832-1066
Bartholomae-Wassertruedingen@t-online.de

Heckenrückschnitt

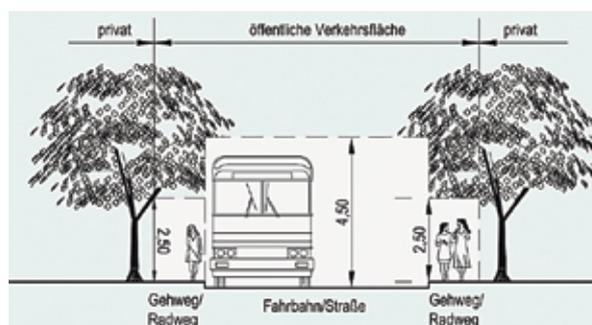
Liebe Grundstückseigentümerinnen und –eigentümer, bitte beachten Sie, dass gerade die Herbst- und Wintermonate zwischen Oktober und Februar bestens geeignet sind, den Pflanzenbewuchs (u.a. Hecken, Sträucher, Bäume, Stauden, ...) ordnungsgemäß bis zur Grundstücksgrenze zurückzuschneiden. Jeder Grundstückseigentümer unterliegt grundsätzlich einer Verkehrssicherungspflicht und kann für Unfälle und Schäden, die durch Überwuchs Ihrer Begrünung entstehen zur Haftung gezogen werden. Daher sollten Sie im Interesse der Sicherheit aller Verkehrsteilnehmer folgende Hinweise beachten:

- Schneiden Sie den Pflanzenbewuchs an Straßen, Wegen und Plätzen rechtzeitig soweit zurück, dass alle Verkehrsteilnehmer den öffentlichen Verkehrsraum ungehindert und ohne Gefahr nutzen können.
- Beachten Sie das „Lichttraumprofil“. Anpflanzungen sollten bis zu einer Höhe von 2,50 m nicht über Rad-/bzw. Gehwege ragen und an Straßen nicht bis zu einer Höhe von 4,50 m (siehe Skizze).
- Der Pflanzenbewuchs an Straßeneinmündungen und Kreuzungen ist so weit zurückzuschneiden, dass keine Sichtbehinderungen und Verkehrsgefährdungen entstehen können.
- Straßenleuchten und Verkehrszeichen sind frei zu halten.

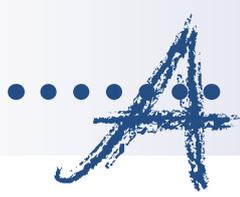
Darüber hinaus möchten wir an dieser Stelle an alle Grundstückseigentümer/innen appellieren, auch den Pflanzenbewuchs zu den Nachbargrundstücken nicht außer Acht zu lassen, und auch hier sowohl in der Breite, als auch in der Höhe die Begrünung ordnungsgemäß zurückzuschneiden, um unnötige privatrechtliche Streitigkeiten zu verhindern.

Vielen Dank für Ihr Verständnis.

**Ihre Stadtverwaltung
Wassertrüdingen**



*(Skizze zu „Lichttraumprofil“)



Zweites Gamping Wochenende im Klingenweiherpark ein voller Erfolg

Bereits zum zweiten Mal fand im ehemaligen Gartenschau- und Campinggelände der Stadt Wassertrüdingen das sogenannte Gartenschau-Camping – kurz Gamping – statt. Wie auch im Vorjahr hatten die Veranstalterinnen etwas Pech mit dem Wetter: Zum Aufbau am Freitag, den 19. August 2022 regnete es wie aus Eimern, sodass die angemeldeten Familien zum Teil den Aufbau auf Samstag verschoben oder einen alternativen Schlafplatz suchten. Zwei Familien aus Rothenburg konnten im Altstadtzentrum untergebracht werden, wo sie sich ein Matratzenlager mit ihren Kindern einrichteten. Trotz der widrigen Umstände ließen sie sich dennoch nicht unterkriegen und standen dann um Punkt 17 Uhr in Regenjacken, Regenhosen und Ponchos bereit, um an der Schnitzeljagd teilzunehmen. In erneuter Rekordzeit wurde der Schatz gehoben und die Kids freuten sich über coole Sonnenbrillen, die das Regenwetter verschrecken sollten. Da die geplante Abendgestaltung (Lagerfeuer) wortwörtlich ins Wasser fiel, improvisierte man kurzerhand und lud alle Teilnehmerinnen und Teilnehmer zu einem entspannten Abend bei Pizza und Süßigkeiten ein. Mit bunten Knicklichtern ausgestattet ging es dann um 22 Uhr noch auf Nachtwanderung in den Wald.

Der nächste Morgen sah dann vielversprechend und trocken aus. Es konnten auch alle Programmpunkte durchgeführt werden. Gestartet wurde der Tag mit einem leckeren Frühstückskorb, der wieder liebevoll vom Team Acker-schätze zusammengestellt wurde. Im Anschluss gab es ein bunt gemischtes Programm. Im Wörnitzpark wurde wieder Boule gespielt und ein Turnier ausgerichtet. Ein kurzer Schauer am Nachmittag tat der guten Laune keinen Abbruch und am Abend konnte dann der Musik unter den Apfelbäumen gelauscht werden und bei Einbruch der Dunkelheit eine einmalige Feuer- und LED-Show erlebt werden. Der Obst- und Gartenbauverein sorgte am gesamten Wochenende für die perfekte Stärkung vor Ort.

Der darauffolgende Sonntag glänzte dann mit allerbestem Wetter, nochmals tollem Programm und jeder Menge guter Laune. Beim Kinderprogramm mit Eichi und dem Spaßkoffer wurde dann sogar dem Gamping ein Geburtstagsständchen zum einjährigen Jubiläum gesungen. Die Kanu-Tour auf der Wörnitz war auch in diesem Jahr schnell ausgebucht. Ein weiterer Höhepunkt war sicher das „Schafe scheren“ mit Schäfer Belzner. Die drei Schafe, die ebenfalls vor Ort mit übernachtet haben, verloren ihre üppige Wolle und die begeisterten Zuschauerinnen und Zuschauer erhielten spannende Einblicke in das Schafe scheren. Bis 17 Uhr konnte dann noch gebastelt und gemalt werden. Dann war das Wochenende auch wieder vorbei. Das Resümee der Familien war auch heuer mehr als positiv ausgefallen. Man freue sich auf eine Wiederholung in 2023.



GILDE
— SINCE 1960 —



Top
Angebot

Schalenständer
Metall, dunkelbraun
H. 95 cm, Ø 50 cm

79,95€

59,99

€

Ohne Dekoration und nur solange der Vorrat reicht.

Schmidt
HAUSTECHNIK
Frankenstraße 10
91717 Wassertrüdingen
Tel. 09832/689811

Ihr Fachmarkt!

Öffnungszeiten:
Montag – Freitag:
8:30 – 12:30 Uhr
14:00 – 18:00 Uhr
Samstag:
8:30 – 12:30 Uhr

Am Marktsonntag ist von 13.00 – 17.00 Uhr geöffnet!

Grabschmuck zu
Allerheiligen
und den Gedenktagen



Zustellung zu den ortsansässigen
Friedhöfen gratis

NEU - NEU - NEU

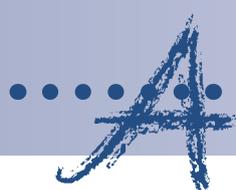
Außerdem freuen wir uns, Ihnen künftig kompetente Dauergrabpflege mit Pflanzung, Reinigung und Gießdienst anbieten zu können!

wagners

Die Meister für Blatt & Blüte



Oettinger Str. 4 (Am Stadthor) – Wassertrüdingen
Tel.: 09832 / 587 wagners-blattundbluete.de



NEU BEI UNS !

Kids- & Babyartikel
von
LÄSSIG



Schmidt
HAUSTECHNIK
Frankenstraße 10
91717 Wassertrüdingen
Tel. 09832/689811
Ihr Fachmarkt!

Am Marktsonntag sind wir von 13.00 bis 17.00 Uhr für Sie da!

Stadtbücherei Wassertrüdingen

Herzliche Einladung zur Buchvorstellung

**Donnerstag, 27. Oktober 2022
19.00 Uhr**

im Bürgersaal Wassertrüdingen



**Herr Friedrich Held liest
aus seinen neuen Büchern**

Eintritt frei!

Realschule Wassertrüdingen

RSD Lüftl und RSKin Bachthaler begrüßten am ersten Schultag in der Aula die 84 Fünftklässler. Ein bisschen aufgeregt und gespannt wurden sie von ihren Klassleitern in Empfang genommen und zu ihren Klassenzimmern begleitet.



In den ersten Tagen waren unterschiedliche Aktionen vorgesehen, die es ermöglichten, zeitnah mit dem Ablauf an der neuen Schule vertraut zu werden. Dazu gehörte auch eine Einweisung in Teams, damit digitales Arbeiten von Anfang an im Unterricht integriert werden kann. Ganz wichtig ist die soziale Komponente. Deshalb wurden auch Kennenlertage in Mairhingen mit einem aktiven Programm durchgeführt. Wer sich in der Gemeinschaft wohl fühlt, bringt sehr gute Voraussetzungen mit, erfolgreich arbeiten zu können.

Zum Schuljahresbeginn haben vier junge Lehrkräfte ihren Dienst an der Realschule angetreten. Herr Vogel (Englisch, Bio), Frau Fischer (Deutsch, Geo, IT) Frau Bundschuh (Deutsch, kath. Religion) und Frau Deak (BwR, Geo) unterstützen das Kollegium und wurden herzlich vom Personalrat willkommen geheißen. Die gesamte Schulfamilie freut sich auf die Zusammenarbeit mit den jungen Pädagogen.

Seit ersten August wurde die Schulleitung erweitert: Herr Böckh und Frau Wetzstein unterstützen fortan RSD Lüftl und RSKin Bachthaler bei ihren Aufgaben.

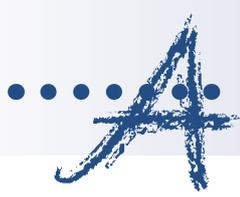


In den Jahrgangsstufen 5 bis 9 werden 15 Schüler aus der Ukraine in einer sogenannten Brückenklasse unterrichtet. Ziel ist es, die Schüler mit Sprachkenntnissen für eine künftige Teilnahme am Regelunterricht fit zu machen. Der Schwerpunkt liegt auf dem Fach Deutsch als Zweitsprache (DaZ) sowie den Fächern Mathematik und Englisch. Des Weiteren werden die Schüler auch mehrere Stunden am Regelunterricht entsprechend ihres Alters teilnehmen, um Gleichaltrige kennenzulernen und ihre Sprachkenntnisse anzuwenden.

**Am 22.10.2022 ab 10 Uhr findet im Wörnitzpark
eine Pflanzaktion der Beetpaten statt.**

Es werden helfende Hände gesucht, die den ehrenamtlichen Helfern unter die Arme greifen und den Wörnitzpark neu mitgestalten.

Für Fragen steht Ihnen
Marleen Gagsteiger (09832/6822-46)
zur Verfügung.



Hinweise zum Feuerbrand

Der Feuerbrand ist eine sehr gefährliche Bakterienkrankheit, vor allem an Apfel-, Birnen- und Quittenbäumen.

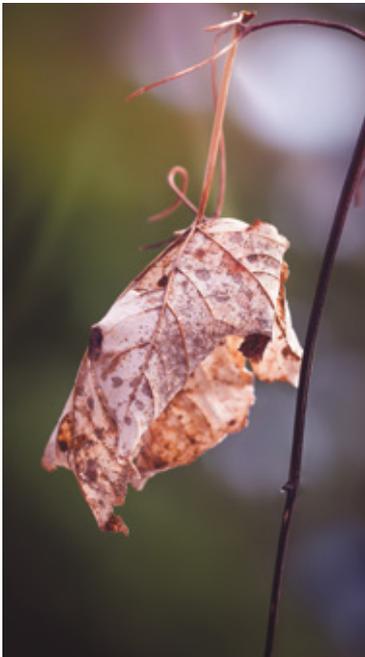
Der Erreger, das Feuerbrandbakterium *Erwinia amylovora*, dringt hauptsächlich über die Blüten ein; in der Folge verfärben sich Blüten und Blätter vom Stiel her braun bis schwarz. Oft krümmt sich die Spitze befallener Zweige hakenförmig. Äste und schlussendlich die ganze Pflanze sterben ab.

Die Übertragung erfolgt außerdem durch Schleim, welchen kranke Pflanzen ausscheiden. Befallen werden ausschließlich Kernobstbäume (Äpfel, Birnen, Quitte), Weiß- und Rtdorn, Vogelbeere, Mehlbeere und einige Zier- und Wildpflanzen: alle Arten von Cotoneaster, Feuertorn, Felsenbirne, Stranvaesia,

Es gibt keine direkten Bekämpfungsmaßnahmen gegen den Feuerbrand.

Falls Sie einen Feuerbrandverdacht haben: Absterbende Zweige und Pflanzenteile bitte nicht berühren – es besteht große Verschleppungsgefahr.

Typisch für die Erkrankung sind folgende Merkmale:



- Schwarzfärben der Blütenstiele und später auch der Blütenblätter, die vertrocknet hängen bleiben.
- Absterben von Triebspitzen innerhalb von ein bis zwei Tagen
- Verfärben des Laubes, zunächst grün-braun, später rot-braun bis schwarz-braun
- Laub, Blüten, Früchte bleiben nach dem Absterben an der Pflanze hängen
- Absterben nur einzelner Seitentriebe oder Fruchtspieße (besonders beim Apfel möglich)
- Krückstockartiges Abbiegen der befallenen Triebspitzen, solange Längenwachstum vorhanden ist.
- Früchte im Befallsbereich schrumpfen zusammen
- Laub der befallenen Triebe und auch Früchte bleiben im Winter am Baum hängen

- An den sog. "Cankern" = eingesunkene krebstartige dunkle Stellen an den Zweigen und Ästen, überwintern die Bakterien.

Stark befallene Bäume und Sträucher müssen gefällt und verbrannt werden.

Leichter befallene Gehölze sind gut auszuschneiden, d. h. die befallenen Zweige und Äste und auch die Canker sind mind. bis 70 cm ins gesunde Holz zurückzuschneiden und ebenfalls zu verbrennen.

Diese Maßnahme hilft auch, wenn es sich nicht um Feuerbrand, sondern um irgendeine andere Pflanzenkrankheit handelt. Am besten ist es, wenn man grundsätzlich alles, was vertrocknet, abgestorben oder krank aussieht, wegschneidet und verbrennt. Größere Äste können in einem geschlossenen Raum (Holzschuppe oder Garage) isoliert gelagert werden. Nicht im Freien lagern! Verbrennung am besten im Holzofen oder bei größeren Mengen auf einem geeigneten Brandplatz der Gemeinde.

Kleine Mengen an Schnittmaterial können über den Hausmüll entsorgt werden, größere Mengen sind zu verbrennen oder zur Müllverbrennungsanlage zu bringen. Material nicht häckseln, keinesfalls auf den Kompost geben, auch die Biotonne ist nicht zu empfehlen.

Sehr wichtig ist auch noch die Desinfizierung des Schnittwerkzeuges (Scheere, Säge), z.B. durch Reinigung der Werkzeuge mit Desinfektionsmittel.

Die Krankheit ist grundsätzlich meldepflichtig. Meldungen sind an das Email-konto feuerbrand@landratsamt-ansbach unter Angabe von Befallsort, Name, Adresse und einer Telefonnummer für Rückfragen vorzunehmen (Rückfragen unter Tel. 0981-468-6305, Herr Then).

OUTBREAKBAND

JESUS

WORSHIP NIGHT



WASSERTRÜEDINGEN
13.10. OKTOBER
HELSELBERGHALLE
ERLENWEG 2 / TICKETS: CVENTS.EU
19:30 UHR EINLASS / 20 UHR START

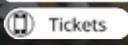




FEATURING:
PATRICK & AMY
(Urban Life Worship)



Es lädt ein:
Die **Liebzeller Gemeinschaft Wassertrüdingen e.V.**



www.outbreakband.de



Verabschiedung von Nina Maurer

Nach über sechs Jahren verabschiedet sich Nina Maurer vom Touristikservice sowie von der Stadt Wassertrüdingen.

Nina Maurer leitete das Stadtmarketing und Tourismusbüro in der Marktstraße. Zahlreiche Veranstaltungen, wie das Thailandfest, das Volksfest oder auch das Adventsdorf wurden von ihr geplant und umgesetzt. Weit über die normalen Arbeitsaufgaben hinaus engagierte sie sich im Freundeskreis Heimatschätze, gründete ein Tourismusnetzwerk für junge Touristiker*innen und vernetzte Vereine, Unternehmen und Gastronomie.

Wir danken Frau Maurer für Ihren Einsatz und Ihr Engagement und wünschen Ihr für die Zukunft alles Gute.





BRK-Sozialdienst

Oktober 2022

Mittwoch, 05.10.
18.00 Uhr Stammtisch im BRK-Heim

Seniorenausflüge finden nicht statt.

Öffnungszeiten Kleiderkammer:

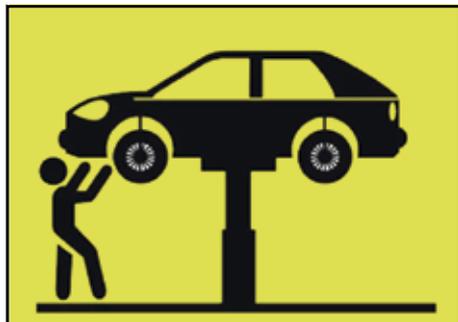
(im ehem. Feuerwehrhaus, Oettinger Straße)

Jeden Dienstag von 16:00 – 18:00 Uhr:

Annahme von sauberer, tragbarer Kleidung

Jeden Mittwoch von 14:00 – 15:30 Uhr ist die

Kleiderkammer für die gesamte Bevölkerung zum Einkaufen geöffnet.



Unterbodenschutz

Lange Freude an Ihrem
Fahrzeug

Frost, Hitze, Regen, Schnee,
Streusalz, Splitt...

**Durchrostung des Unterbodens
und hohe Reparaturkosten –
spätestens bei der nächsten
Hauptuntersuchung - sind
vorprogrammiert.**

Unsere Unterboden- &
Hohlraumkonservierung schützt
ihren Wagen davor und erhöht
dadurch die Langlebigkeit ihres
Fahrzeugs.

**Vor dem Winter noch
schnell einen Termin bei
uns in der Werkstatt
vereinbaren.**



Bei Fragen wenden Sie sich bitte an

Ingrid Blaske, Tel. 98 29

Rosi Jutzas, Tel. 78 46,

Traudl Österlein, Tel. 91 38,

Emmi Stolper, Tel. 15 62 oder

Angela Titze, Tel. 77 32.

Wir bitten die Bevölkerung keine Waren vor die Türe der Kleiderkammer zu legen, sondern diese am Dienstag zwischen 16:00 und 18:00 Uhr abzugeben.

Vielen Dank.

Diakonie

Dinkelsbühl-Wassertrüdingen

Geschäftsstelle Wassertrüdingen

Ulmenweg 9, 91717 Wassertrüdingen

Auskunft und Beratung: Telefon 09832/6860-60

(Mo. - Do. 8:00 - 16:00 Uhr, Fr. 8:00 - 13:00 Uhr)

Diakoniestation / ambulante Pflege

Einsatzleitung u. Beratung:

Tel: 09832 / 68 60 68

EUTB Wassertrüdingen

Tel: 09832 / 68 60 71

Offene Hilfen AN-Süd

Tel: 09832 / 68 60 70

Tagespflege Ehingen Am Holderstock 4,

91725 Ehingen, Tel: 09835 / 977 96 58

Montag – Samstag von 07:30 bis 17:00 Uhr

Wassertrüdingen Tafel

Mittwochs: 14:00 bis 16:00 Uhr

Soziale/Beratung

Ausgabe von Berechtigungsscheinen

Rathaus Wassertrüdingen

14-tägig, dienstags: 09.00 bis 11.00 Uhr

Sitztanz-Gymnastik für Senioren

Informationen unter Tel: 09832/ 68 60 60

Termine: 10./17./24. Oktober.

Immer montags von 14.30 - 15.30 Uhr

Reservistenkameradschaft

Obermöggersheim:

12.10. 19:30 Uhr Monatsversammlung
im Gasthaus Gebert

Anspruchspartner wären

Otto Edelmann, Tel 09836 454 und

Helmut Bödeker, Tel. 09836 1050

Europa-Show-Tanzgarde

Termine Oktober

Training unter Vorbehalt! Je nach Inzidenzwerten und den jeweiligen Auflagen

Große Garde:

Jeden Mittwoch und Donnerstag ab 19.00 Uhr

Training in der Turnhalle am Kulturtreff.

Verantwortlich: Juliane Lamp, Ilona Lamp,

Christina Buckel

Jugendgarde:

Jeden Dienstag ab 18.00 Uhr - 20.00 Uhr

Training in der Turnhalle am Kulturtreff.

Für Kinder von ca. 11 Jahre – 15 Jahre

Verantwortlich: Diana Bachus, Natalie Hofer

Kindergarde: (ab 19.09.)

Jeden Montag ab 17.30 Uhr – 19.00 Uhr

Training in der Turnhalle am Kulturtreff.

Für Kinder von ca. 6 Jahre bis 11 Jahre

Verantwortlich: Inna Handschuh, Chiara Höver

Terminvorschau!

26.11. – 40+1 jähriges Bestehen der Europa-

Showtanzgarde e.V. in der Hesselberghalle mit

großer Verlosung und Aftershow Party.

Info-Tel. 0152/ 54 21 34 68 (WhatsApp)

Höver Thomas, 1. Vorstand

Obermöggersheim

003.10. 19.00 Uhr Terminabsprache im
Gasthaus Gebert

03.10. Kirchweihanstich
im Gasthaus „Zum Brui“

04.10. 18.00 Uhr SVO: Kirchweihanstich
im Sportheim

05.10. 20.00 Uhr Ausspracheabend
im Gasthaus Gebert

06.10. 19.00 Uhr Schützen: Preisverteilung
des Kirchweihschießens im
Schützenhaus

09.10. Kirchweih

10.10. 13.00 Uhr FFW: Hauptübung

VdK Kreisverband

Sprechtag des VdK Kreisverbands in der Außensprechstelle **Nördlinger Straße 46** jeden **Dienstag von 8:30-12:00** und **13:00-16:00** Uhr nach vorheriger Terminvereinbarung über die Kreisgeschäftsstelle unter Telefon: **0981 / 9 77 86 40**

SG Unterschwaningen/Geilsheim/Obermöggersheim

B-Klasse West 2

01.10. SV Großweingarten II gegen **SG Unterschwaningen/Geilsheim/Obermöggersheim II** um 14:00 in Großweingarten

09.10. **SG Unterschwaningen/Geilsheim/Obermöggersheim II** gegen SG Ramsberg/ St. Veit II um 13:00 in Obermöggersheim

16.10. DJK Stopfenheim II gegen **SG Unterschwaningen/Geilsheim/Obermöggersheim II** um 13:00 in Stopfenheim

23.10. SG Gunzenhausen/Unterwurbach II gegen **SG Unterschwaningen/Geilsheim/Obermöggersheim II** um 13:00 in Unterwurbach

29.10. **SG Unterschwaningen/Geilsheim/Obermöggersheim II** gegen DJK Obererlbach III um 13:00 in Unterschwaningen

A-Klasse West

01.10. SV Großweingarten gegen **SG Unterschwaningen/Geilsheim/Obermöggersheim** um 16:00 in Großweingarten

09.10. **SG Unterschwaningen/Geilsheim/Obermöggersheim** gegen SSV Oberhochstatt II um 15:00 in Obermöggersheim

15.10. SG Pföfeld/Theilenhofen II gegen **SG Unterschwaningen/Geilsheim/Obermöggersheim** um 16:00 in Theilenhofen

23.10. SG Gunzenhausen/Unterwurbach gegen **SG Unterschwaningen/Geilsheim/Obermöggersheim** um 15:00 in Unterwurbach

Annahmeschluss für die Novemberausgabe

für Inserate und Vereinsnachrichten ist der

17. Oktober um 12:00 Uhr

Anzeigen und Texte die verspätet eingehen können nicht berücksichtigt werden.

E-Mail an aktuell@wg-wtr.de



29.10. SG Unterschwaningen/Geilsheim/
Obermögersheim gegen SG Kalbensteinberg/
Obererlbach um 15:00 in Unterschwaningen

TSV Wassertrüdingen

Kreisklasse

So. 02.10. 15.00 Uhr
TSV Wassertrüdingen I : SV Wieseth
So. 09.10. 15.00 Uhr
TSV Schopfloch : TSV W.-trüdingen I
So. 16.10. 16.00 Uhr
SV 67 Weinberg : TSV W.-trüdingen I
So. 23.10. 15.00 Uhr
SG Mosbach-Breitenau : TSV W.-trüdingen I
Sa. 29.10. 15.00 Uhr
TSV Wassertrüdingen I : SG Wind 1

B-Klasse

So. 02.10. 13.00 Uhr
TSV W.-trüdingen II : SG Burk/Beyerberg 2
So. 09.10. 15.00 Uhr
SF Ammelbruch : TSV W.-trüdingen II
So. 16.10. 13.00 Uhr
TSV W.-trüdingen II :
SG DorfKemmathen/Sinbronn II
Sa. 22.10. 18.00 Uhr
SG Mosbach-Breitenau III : TSV W.-trüdingen II

Kreisklasse Frauen

Sa. 01.10. 16.00 Uhr
FSV 1948 Ipsheim (flex) : TSV W.-trüdingen
Mo. 03.10. 15.00 Uhr
TSV Wassertrüdingen :
SG TSV Sack/SF Großgründlach
Sa. 08.10. 17.00 Uhr
TSV Wassertrüdingen :
(SG) SPVgg Thierberg/TSV 1890 Markt Nor...
So. 16.10. 11.00 Uhr
TSV Brodswinden 2 : TSV W.-trüdingen
Sa. 22.10. 17.00 Uhr
TSV Wassertrüdingen : SV Dentlein a.F.

Altratsherrnclub (ARC)

Nächste Zusammenkunft:

Fr., 07.10. 14:00 Uhr im Gasthaus "Gebert" in
Obermögersheim (Kirchweih)

SLG Hesselberg e.V.:

07.10. 18:30 Uhr Training für Flinten im MSZU
Ulm (vorüber für das RLT in
Nürnberg) - Abfahrt 16:15
07.10. 20:00 Uhr Monatsversammlung
im Forstkeller
12.10. ab 19:00 Uhr Training Büchse und
Kurzwaffe in Gnotzhaim
15.10. 08:30 Uhr Teilnahme am Ranglisten-
turnier sportliche Flinte in
Nürnberg
16.10. 13:30 Uhr Wurfscheibentraining
Flinte S2 in Amerdingen
20.10. ab 19:00 Uhr Training Büchse und
Kurzwaffe in Ehingen
Ansprechpartner für die SLG Hesselberg e. V.
Sebastian Pelczer als SLG-Leiter (09802/204-309) u.
Martin Engrubner stv. SLG-Leiter (09832/705220)

Motorradclub Wassertrüdingen (MRCW)

- Forstkeller

So. 2.10. ab 10:00 Uhr Frührschoppen mit
Schlachtschüssel

AUTO KÖNIG

www.autokoenig.de



10% Rabatt auf Komplettäder & Reifen im Oktober!
Jetzt Termin vereinbaren unter Telefon 09832 | 706430.

Auto König · Oettinger Str. 53 · Wassertrüdingen · infotruedi@autokoenig.de

*Angebot gilt bis 31.10.2022
(Auftragsingang).

Deutsch-Französischer- Freundeskreis

Nach einem privaten Treffen in Frankreich im August scheint festzustehen, dass die französische Delegation zum Adventsdorf kommen wird. Wir werden dann gemeinsam einen Stand betreiben. Genaueres werden wir im Aktuell November veröffentlichen.

Wir hoffen auf eine neue gute Zusammenarbeit!
Nähere Infos bei Erika Meier, Tel. 09832 9446.



DEUTSCH-FRANZÖSISCHER
FREUNDENKREIS
WASSERTRÜDINGEN



Obst- und Gartenbauverein Wassertrüdingen e.V.

Am 2. Oktober nehmen wir am HERBSTMARKT der Stadt teil. An unserem Marktstand informieren wir Sie über unsere Arbeit und stellen einen Teil unserer Maschinen aus.

Am 8. Okt. ist die MOBILE MOSTPRESSE von 8:00 bis ca. 11:00 Uhr am MOSTPAVILLON im BAUDENHARDTWEG vor Ort. Wer Äpfel zum Pressen für den eigenen Bedarf bringen möchte, soll sich bitte mit uns in Verbindung setzen. Es wird in 3 Liter, 5 Liter und 10 Liter SAFTBEUTELN abgefüllt. Barzahlung erbeten! Von 13:00 bis 17:00 Uhr steht Ihnen hier auch ein POMOLOGE zur Verfügung. Herr Wolfgang Subal nimmt, gegen einen geringen Beitrag, die Bestimmung Ihrer Apfel- und Birnensorten vor. Pro Sorte sollten drei reife Früchte sowie das dazugehörige Laub mitgebracht werden. OGV Mitglieder erhalten einen Rabatt!

Am 9. Oktober findet das MOSTFEST des OGV statt. Freuen Sie sich mittags auf:
- GENUSS IN DREI GÄNGEN,
- LIVE Musik mit Philippe Decourt,
sowie das MOSTEN FÜR KINDER. Motto: wir machen unseren eigenen Saft. Gegen 18:00 Uhr findet eine ÖKUMENISCHE ANDACHT statt.

Wir freuen uns auf rege
Teilnahme zu allen
Veranstaltungen!



Ansprechpartner:

1. Vorstand Wilhelm Wittmann
Schobdacher Weg 23 - Tel. 09832 1393
2. Vorstand Brigitte Mahnke
Herbstwiesenstraße 8b - Tel. 09832 705760

Marktsonntag - Glücksradtag

Einkaufen - Drehen -
Sparen*



Am Marktsonntag, 02.10.
von 13.00 bis 17.00 Uhr

*Ausgenommen preisgebundene Waren,
Sonderpreise und Gutscheine.

Schmidt

HAUSTECHNIK
Frankenstraße 10
91717 Wassertrüdingen
Tel. 09832/689811
Ihr Fachmarkt!



Theatertermine

LANDESBÜHNE DINKELSBÜHL
für die Spielsaison 2022/2023
in der Aula der Realschule

Di., 25.10.2022 **Funny Money – Geld stinkt nicht**
Di., 06.12.2022 **Hamlet for you**
Di., 17.01.2023 **Die Niere**
Di., 14.02.2023 **Extrawurst**

Einlass: 19:30 Uhr, Beginn: 20:00 Uhr - Kein Vorverkauf.
Bitte beachten Sie die derzeit gültigen Coronaregeln !!

VHS-Kurse ab Okt./Nov. 2022

ab 06.10. 17:00 – 17:45 Uhr **Yoga f. Kinder** 5-8 Jahre mit Katja Heinz, Schulmense
ab 08.11. 20:00 – 21:00 Uhr **Hatha Yoga** mit Monika Zwölfer, Schulmense
ab 08.11. 18:00 – 19:00 Uhr **Bodyforming** mit Petra Stengel, Hesselberghalle

BITTE BEACHTEN: Eine Anmeldung ist dringend erforderlich, da sonst das Zustandekommen des Kurses nicht gewährleistet ist. Anmeldungen sind unter Tel. 09832/6822-0 bei Frau Krebs oder auch im Internet möglich.

von Oktober 2022
bis März 2023

**STEMPEL
GASTRONOMIE
HEFT**

WASSER
TRÜDINGEN

STEMPELHEFT: SO GEHT' S:

Besuchen Sie unsere Gastronomiebetriebe im Stadtgebiet und den Ortsteilen Wassertrüdingen. Zeigen Sie beim Essen Ihre Stempelkarte vor und lassen diese stempeln. Wenn mindestens sieben Stempelfelder voll sind, werfen Sie Ihre ausgefüllte Stempelkarte im Touristikservice (Marktstr. 19) ein.

MARKTCAFÉ	PIZZERIA ITALIA	FORST-QUELL BRAUEREI	TAVERNA MARGARITA
GASTHOF SONNE	FRIEDA'S LANDHAUS-KÜCHE SONNENUH-RENPARK	SEEBAUER HOTEL	PIZZERIA LA VENEZIA
GASTHOF ZUM KARPEN	RADL-HOTEL	FÜR ALLE INFOS EINFACH QR-CODE SCANNEN	

Ihr Fachmarkt vor Ort

KÄRCHER

NEU **Angenehm zu jeder Jahreszeit**
Die thermoisolierte Grifffläche am Schubhebel sorgt auch bei kaltem Wetter für eine angenehme Grifftemperatur.

Rückenschonend
Der Schubhebel ist ausziehbar und kann körpergerecht im passenden Winkel eingestellt werden.

Werkzeugloser Einsatz
Dank Verschlussklappe gehen Aufbau und Umrüstung ganz einfach, ohne lästige Schrauben.

Kein Schmutzkontakt
Der leicht entnehm- und entleerbare selbststehende Kehr- / Behälter nimmt den Schmutz zuverlässig auf.

Platzsparende Verstaueung
Dank der Trittfäche kann die S 4 Twin - ohne sich bücken zu müssen - hochkant aufgerichtet und verstaut werden.

Einfacher Transport
Leicht zu transportieren mittels Tragegriff.

GANZJÄHRIG EINSATZBEREIT

DIE PERFEKTE JAHRESZEIT ZUM KEHREN IST: IMMER.

Ob Blütenblätter im Frühling, Sand im Sommer, Laub im Herbst oder Streugut im Winter: Die effektive und ergonomische S 4 Twin von Kärcher sorgt ganzjährig im Rekordtempo für Ordnung rund um Haus und Garten.
kaercher.de

Schmidt
HAUSTECHNIK
Frankenstraße 10
91717 Wassertrüdingen
Tel. 09832/689811
Ihr Fachmarkt!

Am Marktsonntag sind wir von 13.00 bis 17.00 Uhr für Sie da!

Anschließend nehmen Sie an einer Verlosung teil und können tolle Preise gewinnen. Alle Teilnahmebedingungen und Informationen finden Sie unter www.wassertruedingen.de/gastronomie-stempelheft

Teilnahme an der Verlosung:

Vorname, Nachname

Straße, Hausnummer

PLZ, Ort

Datum, Unterschrift

Gefördert durch
STÄDTBAUFÖRDERUNG
vom Bund, Ländern und Gemeinden